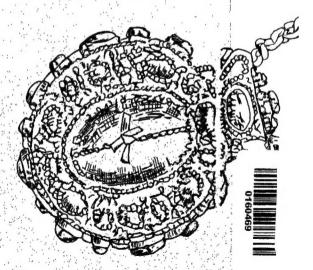
د. وسام عبد العزيز

البوسسنه . الصسرب . كرواتيا

قىراءة فى التناريخ الساكر





دراسات غین - ۳

البوسنة الصرب - كرواتيا قراء المسلم التاريخية

دكتور وسام عبد العزيز فرج أستاذ ورئيس قسم التاريخ كلية الاداب/جامة المصورة

> الطبعة الأولى ١٩٩٤



عين للدراسيات والبحوث الانسانية والاجتماعية EIN FOR HUMAN AND SOCIAL STUDIES



الناشر:

عين للدراسسات والبحوث الانسسانية والاجتماعيسة EIN FOR HUMAN AND SOCIAL STUDIES ٢ شارع يوسف فهمي ـ اسانس ـ الهرم ـ تليفون: ٢٨٣٢٥٢٩

المشرف العام : دكتور قاسم عبده قاسم

تصميم الغلاف : أيمن هلال

مقدمة

تمثل شبه جزيرة البلقان خصوصية في تنوع التركيبة العرقية لعناصر سكانها وتباين العقائد والمذاهب الدينية اشعوبها وتعارض انتماءات وتطلعات مجتمعاتها بل وتناقض مصالح طوائف الدولة الواحدة بشكل مثير ساهم في إثارة قضية الهوية وفي نمو الاتجاهات الانفصالية فضلاً عن تشابك وتعقد علاقات دولها بالدول المجاورة والقوى السياسية الأخرى.

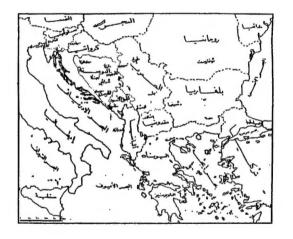
هذه الظاهرة جعلت رجال السياسة في العصر الحديث يستخدمون مصطلح " البلقنة "للدلالة على الاتجاهات الانفصالية والتوجهات التقسيمية في أية أزمة اقليمية يتعقد التعامل الدولي إزاحها كما تعقد دائماً بالنسبة لمشكلات الملقان.

وإذا كان رصد هذه الظاهرة البلقانية جنب انتباه الكثير من الباحثين فإن مهمة المؤرخ يجب أن تتجاوز الرصد والوصف إلى محاولة التفسير . وسنحاول في هذه الدراسة تفسير الظاهرة البلقانية في شمال غرب شبه الجزيرة وبالتحديد فيما كان يعرف بدولة السلاف الجنوبيين أو يوجسلافيا.

إن محاولة تفسير هذه الظاهرة تستدعى الإلمام بموقع شبه جزيرة البلقان وطبيعتها الجغرافية بصفة عامة والأقاليم الشمالية بصفة خاصة ، فالجغرافيا ، بخصائص الموقع والتضاريس والمناخ ، هى المسرح الذي حدد الموارد الاقتصادية وشكل اتجاه الأحداث وأفرز الظاهرة . كما يتطلب التفسير التعرف على العناصر العرقية للسكان وهويتهم وتقافتهم . وأخيرا

لابد من قرامة في تاريخ المنطقة في العصور الوسطى على أساس أن تلك العصور شهدت ظهور دول مثل بلغاريا - كرواتيا - البوسنة - الصرب وغيرها

دكتور وسام عبد العزيز فرج الاسكندرية يناير ١٩٩٤م



شكل رقم (١) الكيانات السياسية في شبة جزيرة البلقان



(١)

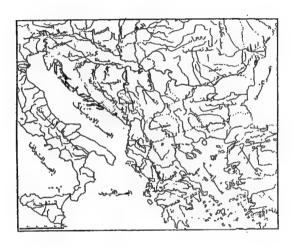
" البيئة الجغرافية "



البيئة الجغرافية

تقع شبه جزيرة البلقان في الطرف الجنوبي الشرقي لأوربا ، ويحدها من الشمال نهر الدانوب ومن الشرق البحر الأسود والمضايق والبحر الإيجي ومن البحر المسود والمضايق والبحر الإيجي المرقع عند النقاء أوريا وآسيا كانت معبراً بين الشرق والغرب ومدخلاً طبيعيا للقارة الأوربية من جهة الشرق . فعبر البلقان عرفت العقائد الدينية والمرطقات والمضارة طريقها إلى وسط أوريا ، وعلى أرضها تجاور المجتمع اليوماني في إطار الكيان السياسي الواحد الإمبراطورية الرومانية القديمة ، وعندما انقسمت تلك الإمبراطورية في العمس الروماني الأخير الى قسمين شرقي وغربي كان خط التقسيم الرأسي يعبر أقاليم البلقان في شطرها الغربي ، ومنذ أواخر القرن المادي عشر عبرت الجيوش المسليبية أقاليم البلقان في طريقها إلى الشرق الأدني الإسلامي بزعم تحرير الأراضي المقدسة ، وهكذا فرضت طبيعة المؤتم على شبه جزيرة البلقان أن تتقلق التأثيرات المضارية من الشرق والغرب على حد سواء ،

ويغلب على تضاريس البلقان المرتفعات ذات الارتفاع المتوسط (الذي لا يبلغ ٢٠٠٠ متر) التي تكون حوالي ٣/٢ من مساحته الكلية . وتعتبر المرتفعات الغربية أكثر السلاسل الجبلية طولاً إذ تمتد مسافة ١٥٠٠ كم من الشمال الغربي في النجاه الجنوب الشرقي وتضم سلاسل جبال الألب الدينارية Dinaric Alps المدين – الجبل



شكل رقم (٧) الخريطة الطبيعية لشبد جزيرة البلقان

الأسود ومقدونيا ، ثم سلسلة جبال بندوس Pindus التي تعبر ألبانيا إلى البويّان . أما النطاق الثاني من المرتفعات فهو جبال البلقان التي تقع شمال شرق شبه الجزيرة وهي امتداد الربقعات الكاريات Carpath عبر نهر الدانوب وتأخذ شكل القوس يمتد من الغرب الى الشرق . أما النطاق الثالث من المنتفعات فهو جبال رويوب Rhodope التي تمتد في هيئة قوس أصغر جنوب جبال البلقان ، وأقد ترتب على امتداد المرتفعات الغربية من الشمال القربي إلى الجنوب الشرقي وجود عدد قليل من الأنهار في القسم الشمالي مِنْ شِيهِ الجَرْبِرةِ التي تجري غربا اتمب في البحر الأبرياتي ، فالأنهار في شمال البلقان تجري إما تجاه الشرق أو الشمال الشرقي أو تجري مباشرة تمام الشمال لتصب في نهر الدانوب مثل أنهار دراقا Drava ساقا Sava - البوسنة Bosna - درينا Drina - موراثا - Morava اسكور ورغم أن هذه هي القاعدة الغالبة فإن هناك عبدًا قليلاً من الأنهار الصغيرة التي يجري معضها اليصب في النص الأبرياتي والنحر الأبوني ، ومع أن تلك الأنهار الصغيرة تكون ودياناً منحدرة ، فإنها لا تبلغ في الحجم أو الامتداد تك التي تكونها الأنهار التي تحبب في نهر الدانوب(١) .

ولما كان نظام المرتفعات يحتل تلك النسبة الكبيرة من مساحة شبه جزيرة البلقان فإن السهول المرتفعة أو المنخفضة على حد السواء كانت محدودة الحجم ، وريما كان السهل الوحيد الذي يمتد لمسافة كبيرة هو سهل الدانوب الذي تقطعه سلسلة جبال البلقان وتقسمه إلى قسمين الأول ويقم في الغرب بين مجرى نهر الدانوب ومجرى رافده الرئيسى نهر الساقا ، أى أن القسم الأكبر منه يقع شمال دولة الصرب الطالية وشمال شرق كرواتيا . أما القسم الثانى من سهل الدانوب فيقع فى تلك المنطقة الهضبية الواقعة بين نهر الدانوب قرب مصبه فى البحر الأسود وجبال البلقان فى طرفها الغربى ، ويشتمل هذا القسم على منطقة دوبرچيا Dobrogia التى تدخل اليوم فى نطاق دولة رومانيا . ويناء على ذلك يمكن القول أن المرتفعات تسود كل أقاليم سلوفينيا – البوسنة – الجبل الأسود ومقدونيا ، وييما تغطى تلك المرتفعات معظم دواتى الصرب وكرواتيا باستثناء السهل الدانوبي شمال الصرب وشمال شرقى كرواتيا فضلا عن السهل الساطى الفسيق المطل على البحر الأدرياتي غرب كرواتيا .

ويتباين مناخ شبه جزيرة البلقان بشكل كبير من مناخ البحر المتوسط المعروف إلى المناخ القارى وغالبًا في إطار مسافات غير متباعدة . وبالنسبة الشمال غرب البلقان يمكن القرل بصفة عامة أن وجود المرتفات الغربية المعروفة بسلسلة جبال الألب الدينارية وامتدادها من الشمال الغربي إلى الجنوب الشرقى قد أدى إلى قصر مناخ البحر المتوسط على طول سواحل دولة كرواتيا أما المناخ القارى فهو الفائب على المناطق في كرواتيا والجبل الأسود فضادً عن أقاليم البوسنة ومقونيا والصرب .

وفي إطار هذه المدورة التضاريس وألمناخ يمكن أن ننظر إلى أنماط الحياة النباتية وما تنتجه الأرض في شمال غرب البلقان ، بالتسبية النطاق

الضخم من المرتفعات المتدة من الشمال الغربي الى الجنوب الشرقي فيمثلها تطاعات كبيرة من الغايات التي تتخللها المروج وأراضي الأعشاب الدائمة فضيلا عن الأراضي المبخرية التي لا تصلح الزراعة . وتتكون أراضي الغامات من أشجار البلوط أما الأراضي المبالحة للزراعة فهي نادرة بأي مساحة حنوب نهر الساقاء، أما الأراضي المبالحة لزراعة القواكه والعنب والزيتون فإنها تتركن بشكل كبير في وادى الدانوب ، ورغم انتشار الغابات في معظم هذا النطاق المُنحُم من المرتفعات فإن نسبة كبيرة من أخشابها ذات جودة محدودة للاستغلال في مناعة السفن على نطاق كبير . أما المراعى فإنها قابلة لاستغلال واسم كمراعي لقطعان الأغنام والماعز وحتى ذلك النشاط كان قاصراً على أشهر الصيف فقط ، وعلى هذا فإن الأرض المبالمة للزراعة قليلة والأرض الزراعية الغصبة شبيدة النبرة(٢) وينطبق هذا على إقاليم البوسنة والجبل الأسود ومقدوننا ومعظم أقاليم دولتي كرواتيا والصرب ، وهنا يجب أن نأخذ في الاعتبار أن المنطقة الشمالية من نولة المدرب الواقعة بين نهرى الساقا والدانوب الى الشمال من بلغراد كانت خارج حدود دولة المدرب في العصور الوسطى ، ولم تُصَنَّفُ اليها بشكل تهائي إلا بعد الحرب العالمية الثانية .

وجدير بالذكر أن خصائص الطبيعة الجغرافية لشمال البلقان كما قدمنا لم تختلف كثيراً في العصور الوسطى ، فالمناصر الأساسية مثل خصائص الطبوغرافيا والمناخ والعادةة بينهما ليست عرضة للتغيرات الجوهرية في فترة زمنية محدودة أما الحياة النباتية واستغلال الأرض ، فمن المسلم به أنها أكثر عرضة للتغير بقدر التقدم الذي تحققه الحضارة . (٢)

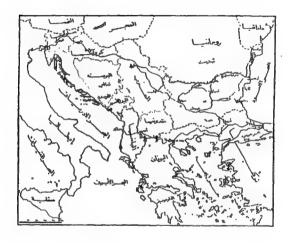
" العنامس السكانية "

العناصرالسكانية

كانت العناصر العرقية الرئيسية المستقرة في شمال البلقان في العصر الروماني عبارة عن عنصرين : الإلبريون Illyrians في الفرب والتراقبون Thracians في الشرق (٢) والمعروف أن الرومان شييوا منذ فتحهم لإقليم اللبريا وساحل دالماشيا عدداً من المستعمرات الرومانية وسط تجمعات الالليربين والدالماشيين ، وهكذا نمت المدن على ساحل البحر الادرباتي أحيانًا في مواضع مراكز الليرية قبلية أو مستعمرات بونانية مثل سالونا Salona سيالاتن Spalato وراجوسا Ragusa ديروؤنيك Dubrovnik ويتراخبوم Dyrrachium بوران Durazzo كما نمت المن أيضاً في الداخل مع امتداد وبيان الأنهار مثل سيرميوم Sirmium سنجيدونوم Singidunum بلغراد Belgrade نايسوس Naissus نيش Nisch ساربيكا Belgrade Sophia . وفي القرن الرابع الميلادي كان معظم سكان شمال غرب البلقان قد اكتسبوا عناصر المضارة الرومانية بمعنى أن اللغة اللاتينية أصبحت لغتهم العامة ، وهكذا إذا كانت اللغة الدونائية قد استمرت في العمس الروماني لغة سكان جنوب البلقان ، فإن شمال البلقان والأقاليم الواقعة في الشمال الغربي تحديداً كانت تتكلم اللاتينية واكن اللغة الالليرية استعرت أيضاً في بعض المناطق الجيلية من شمال البانيا Albania وإقليم كرسوف Kosovo المتاخم (الذي يتمتع بالحكم الذاتي فيما تبقى من دول يوغسالانيا)، ويتلكد ذلك من حقيقة استعرار اللغة الألبانية الى يومنا هذا ، فاللغة الألبانية ترجع أصولها إلى اللغة الالليرية (٤).

ومنذ العصر الرومانى الأخير كانت أقاليم شمال البلقان بصفة عامة تشهد بالفعل تنوعًا عرقيًا كبيرًا فقد وجدت جيوب عرقية من القوط Goths الباستارناى Bastarnae (وهى عناصر تتكلم الكلتية) السرامطة Sarmatians ، والسكيثيون Scythians ، والآلان Alans (وديما كانوا جميعًا من أصول إيرانية) وغيرها وسط التراقيين والالليربين (6) . وكانت هذه الأوضاع نتيجة طبيعية لسياسة الحكومة الرومانية الفاصة بتوطين الجماعات المتبريرة المهزومة أو اللاجئة في تلك الإقاليم فضلا عن السماح لجماعات من المحاربين والمدنيين الرومان بالاستقرار فيها . ومن الصعب أن نقرر الى أى مدى حافظت هذه البيوب العرقية على لغاتها وعاداتها . ومع أن عددًا غير مدى حافظت هذه البيوب العرقية على لغاتها وعاداتها . ومع أن عددًا غير منى شمال البلقان عبر القرون ، فإن هذه البيوب العرقية ساهمت في تكوين في شمال البلقان عبر القرون ، فإن هذه البيوب العرقية ساهمت في تكوين القليمة .

وجدير بالذكر أن الريمان شيبوا عدداً من الطرق الهامة الهامة عبر أقاليم البلقان ، كانت بصفة عامة نتيم خطوط طرق قديمة ، وكان أهمها ذلك الطريق الذي يبدأ من جنب شرق مدينة أكويليا Aquileia ويمر عبر إمونا (Sisak (سيزلك Siscia (سيزلك Naissus (بلغراد Belgrade) ، نايسوس Bela Palanka (نيشر Remesiana) ، سرييك



شكل رقم (٣) الطرق الرومائية في شمال البلقان

Serdica (صوفيا Sofia) فيليبوبواس Serdica (باوفرديف Philippopolis) بهادريا نوبواس Hadrianopolis (أدرته Adrianople) الى القسطتطينية Constantinople . وكان هذا الطريق يعرف بطريق بلغراد – القسطتطينية (٢٠) .

أما الطريق الثانى فهو الطريق العسكرى الذى يقطع شبه جزيرة Via Egnatia البلقان من الغرب إلى الشرق ، وكان يعرف بطريق إجناتيا Dyrrachium (دروازد وكان هذا الطريق ببدأ من ميناء ديراشيوم (Durazzo) على البحر الادرياتي في الغرب ثم يتجه شرقا عبر وسط ألبانيا Albania ويدور حول بحيرة أوخريد) ، إدسا Edessa إلى سالونيكا مدن ليخنس (Lychnis) (أوخريد) ، إدسا Edessa إلى سالونيكا من Thessalonika ، ثم يتجه عبر الأرض المنفضة بين الجبال والبحر يبدأ من نايسوس Naissus (نيش) ويتجه جنوبًا بحذاء وادى الموراثا Morava ثم يعبر ممراً جبليا كي يصل إلى واد قاردار Vardar عند مدينة سكوبي Stobe ويمضى الطريق معانيًا النهر عبر مدينة ستوبي Stobe حتى يصل إلى ماالونيكا

وبالإضافة إلى هذين الطريقين الرئيسيين : طريق بلغراد ~ القسطنطينية وطريق إجناتيا ، شيد الرومان عدة طرق آخرى آقل أهمية تذكر منها طريقين : الأول ويتجه من الغرب إلى الشرق موازياً الضفة الجنوبية لنهر الدانوب ويداً من سينجيدونوم Singidunum (بلغراد) متجهاً إلى

ديروستوروم Durostorum ثم يمضى متجهًا إلى مدينة تومس Tomis على البحر الأسود ، واقد ريمات عدة طرق فرعية بين هذا الطريق والطريق الاستراتيجي الأول :طريق بلغراد - القسطنطينية ، أما الطريق الأغر فهو طريق ساحلي على امتداد ساحل البحر الأسود . وبيدا من مصب نهر الدانوب ثم يتجه جنويا عبر مدن أوبيسوس Odessus (قاربًا Varna) ، مزمبريا Mesembria (نسبور Nesebur) دفلتوس Develtos (بالقرب من بورجاس Burgaz) سالمينيسوس Salmydessus (كيكوي Kiyikoy حتى يصل إلى التسطنطينية (٨) وحرص الرومان على تأمين هذه الطرق بإنشاء شبكة من التحصينات والقلاع على امتدادها خاصة عندما تعبر تلك الطرق المضايق الجبلية . هذا ، وقد اجتنبت بعض تلك القلاع جماعات من المحاربين القدماء والتجار وسرعان ما نمت وتحوات إلى مدن حقيقية . ويعد رحيل الجند الرومان من مناطق عديدة في البلقان ، استمرت الطرق الرومانية تؤدى دورها كوسيلة وممل بين أطراف شبه الجزيرة ، وعندما تعرضت البلقان لفزوات وهجرات أقوام متباينة في العصور الوسطى كانت تلك الطرق هي التي حددت اتجاه حركة الغزاة ومناطق استقرارهم . ويمكن القول أن الأقوام التي سيطرت على الطرق كان في مقدورها التقدم عليها بحرية دون أن يكون لها غاليا أية سيطرة على المناطق الداخلية .

كان مجرى نهر الدانوب يمثل فى القرن الرابع الميلادى الحدود الشمالية الإمبراطورية الرومانية . وكانت الولايات الرومانية التى تدفع الممرائب الحكومة وتخضم للقانون تقم جنوب النهر ، أما الضفة الشمالية

للنهر فكانت تطل على عالم أخر لم تتحدد له ملامح ولا هوبة ، بحر متلاطم من البوبلات التابعة والقبائل المتبريرة والتجمعات السياسية المؤقتة . لقد عاشت قبائل متبايئة على امتداد السهول الاسيستية الشاسيعة لأوراسيا منذ الألف الثاني قبل الميلاد وحتى القرن الرابع عشر الميلادي . وإذا كان بعضها قد تطور وتحول إلى الاقتصاد الزراعي قرب الوبيان النهرية في أطراف نطاق الاستبس ، فإن أغلبها كان على بداوته في مطلم العصور الوسطى . ولما كان الاقتصاد الرعوى لا يفي بحاجات تلك الأقوام الرعوية ، فإن تبادل المنتجات مم جيراتهم في المجتمعات المستقرة المجاورة أصبح أمرًا الازمًا ، وفي إطار هذه الأحوال العادية قامت العلاقات السلمية والصلات الحضارية ببن الأقوام الرعوية شمال الدانوب والإمبراطورية الرومانية . ويسبب طبيعة الحياة الرعوية كان أي اضطراب يصبيب الإيقاع التقليدي لحياة الأقوام الرعوية غي أى مكان على امتداد السهول الاستبسية ، يؤثر بالتالي على مناطق آخرى بعيدة تتجاوز النطاق الرعوى . فإذا تحركت قبيلة رعوية لأى سبب من الأسباب وتجاوزت المدار السنوى المنتظم لمركتها فإنها تشيم الاضطراب على نطاق واسع وتضغط على أقوام رعوية مجاورة وتدفعها بالتالي للضغط على جيرانها . وهكذا تضطر أقوام بعيدة عن مصدر الاضطراب الأول إلى الهجرة بحثاً عن أرض أخرى ومدار جديد أو تتطلع إلى موطن أمن وطعام وفير داخل المجتمعات الزراعية المستقرة . وهكذا تتعرض الأقوام القاطئة شمال نهر الدانوب للضغط وتضطر إلى عبور النهر بإنن الإدارة الإمبراطورية أورغما عثها ،

وإذا كانت الحكومة الرومانية قد نجحت في بداية القرن الثاني الميلادي في مد سيطرتها المباشرة على مناطق نقع شمال الدانوب الأوسط وأسست ولاية داشيا Dacia . فإنها المسطرت إلى إخلاء تلك الولاية الحديدة سنة ٢٧٤م في عهد الامبراطور أوراثيان Aurelian يسبب الضغط المتزايد للقبائل المتبريرة شمال النهر (٩) . ويمكن القول أن النفوذ الروماني شمال النهر كان في أحسن الأحوال غير مباشر عن طريق الاتفاقيات والمعبنات المالية والهدايا التي اعتادت الإدارة الإمبراطورية في بعض الأحيان تقييمها الزعامات تلك القبائل ، ورغم أزمة القرن الثالث في العالم الروماني وتداعياتها، فإن خطوط الدفاع الرومانية على امتداد الجبهة الدانوبية ظلت متماسكة بتحصيناتها الحبوبية وبالقيالق الرومانية المرابطة في ولايات البلقان وكانت قادرة على التصدي للإغارات المحبودة التي قامت بها القبائل المتربرة عبر الدانوب حتى منتصف القرن الرابع الميلادي ، ولكن ابتداء من الربع الأغير القرن الرابم الميلادي تتغير الصورة ، ويحدد انتصار القوط الغربيين على الجيش الروماني في معركة أدرنة ٢٧٨م وسقوط الإمبراط غالثن Valens (٣٦٤ - ٣٧٨م) قتيلاً بداية هذا التغير ، فقد قضى القوط الغربيون على الفيالق الرومانية المرابطة في البلقان وإنهارت بالتالي خطوط الدفاع الإميراطورية على جيهة الدانوب وأصبح الطريق مفتوحًا أمام الوافدين الجدد من شمال النهر (۱۰) .

ومنذ أواغر القرن الرابع الميلادي وحتى أواغر العصور الوسطى تنفقت عبر نهر الدانوب أقوام جرمانية وسلانية وتركية على اغتلاف أسماء قبائلها. جاء بعضها عابراً بيحث عن الطعام ، وجاء البعض الآخر لاجئاً يبحث عن الاستقرار. فالأقوام التي ظلت على اقتصادها الرعوى عبرت إلى البلقان بحثًا عن الطعام ومارست السلب والنهب والتدمير مثل الهون والافار والبشناق والكومان والغز ... الغ . أما تلك الأقوام التي كانت في مرحلة التحول أو تلك التي كانت قد تحولت بالفعل الى الاقتصاد الزراعي فقد عبرت نهر الدانوب تبحث عن الأرض لإنتاج الطعام والاستقرار مثل العناصر السلافية .

والمعروف أن القبائل السلافية كانت نقطن مساحة كبيرة من السهل الأرروبي الشرقي الواقع شمال جبال الكاربات Carpath . واقد أدى ظهور الهرن في أواخر القرن الرابع الميلادي إلى خضوع القبائل السلافية لهم ، وعندما اضعاحت نواتهم في منتصف القرن الخامس الميلادي سعت الأقوام المبرمانية والقبائل السلافية للتخلص من سيطرة الهون بالهجرة . فبدأت هجرات على نطاق واسع السلاف تجاه الغرب والجنوب والشرق لينتشر السلاف على مساحة كبيرة من شرق أوروبا تمتد من نهر الإلب Bibe غربًا إلى نهر الدانوب جنربًا ، ولم يعرف السلاف في فترة هجرتهم هذه أي تنظيم سياسي سوى تنظيم القبيلة ، ولمن يحرف السلاف في فترة هجرتهم هذه أي تنظيم سياسي سوى تنظيم القبيلة ، ولم يعرف السلاف في فترة هجرتهم هذه أي تنظيم السالاف في فترة مهرتهم هذه أي تنظيم السالاف في فترة مهرتهم هذه أي يتميز السلاف في الأنهار كانت الفروق الاجتماعية بين أبناء القبيلة قليلة ، ولم يتميز السلاف في الانهار

يقوارب معفيرة أجانوا صناعتها . وكان جنوبهم يحملون الدروع ويتسلحون بالرماح أو الأقواس والسهام . وتجنب السملاف في قتال الأعداء السهول المكشوفة التي تضطرهم إلى خوض معارك ميدانية ، وكانوا يفضلون القتال في المناطق الهضبية حتى يكون في مقدورهم إعداد الكمائن والانتضاض على المدر . وطوال مرحلة الهجرة ظلت القبائل السلافية على الوثنية (١١) .

على أية حال مع نهاية القرن القامس الميلادي وصلت مجموعة من القيائل السلاقية التي اتجهت جنوبًا إلى شهر الدانوب وانتشرت على طول الضغة الشمالية لمجرى النهر ، ويدأت المصادر البيزنطية تشير لهم باسم Sklavenoi وكان يقصد بذلك السلاف الجنوبيين أي النين اتجهوا جنوبًا شمل الدانوب ، وجريًا على عادة تجنيد عناصر من الأقوام الأجنبية المجاورة في الجيش الإمراطوري ، قامت الإدارة الميزنطية بتشكيل وحدات عسكرية من هذه العناصر السلافية المعاهدة في جيوشها ، وتشيرالمصادر إلى مشاركة هذه العناصر السلافية المعاهدة في حروب الإمراطورية جستتيان مشاركة هذه العناصر السلافية المعاهدة في حروب الإمراطورية جستتيان الألل (٧٢٥ - ٥٠٥ م) سواء في إيطاليا أو على الجبهة الفارسية (٢٠) .

وعن هذا الطريق بدأ اتصال السالات الأول والمباشر بحضارة الإمبراطورية البيزنطية وبدأ تعرفهم على طويوغرافية الأقاليم الواقعة جنوب نهر الدانوب .

(٣)

" العلاقات مع النولة البيزنطية "

العلاقات مع النولة البيزنطية

وتجدر الإشارة إلى أن الامبراطورية البيزنطية إذا كانت قد استطاعت في القرن الخامس الميلادي بعد جهد كبير التخاص من مخاطر الجرمان وإعادة بناء خطوط دفاعها على جبهة الدانوب في تراقيا والليريا ، فإن نجاحها في هذا الاتجاء كان قصير العمر . قحروب جستنيان الأول لاسترداد الاتاليم الغربية في القرن السادس الميلادي جعلته يهمل الجبهة الدانوبية . وكثيرًا ما كان الإمبراطور يسحب جنوباً من الفرق العسكرية المرابطة هناك ليمزز وضع قواته التي تقاتل في إيطاليا (١٢) .

ومنذ حوالى منتصف القرن السادس بدأ الاضطراب يسبود الاقرام السلانية القاطنة شمال الدائوب بسبب تقدم الاقار Avars من آسيا الوسطى فى اتجاء الغرب هريًا من ضغط قبائل تركية أخرى أشد منهم قوة وأكثر منهم عددًا . والاقار شعب آسيوى رعوى ينتمى إلى جموع الترك ، تقدم يسرعة واكتسح أمامه كل الاقوام الرعوية حتى وصل إلى شمال البحر الأسود ليتقدم فى اتجاء الغرب ويسيطر على الاقاليم الواقعة شمال مجرى ثهر الدائوب حتى جبال الالب يما فى ذلك إقليم بانونيا Pannonia (١٠٠).

بدأ السلاف في عهد الإمبراطور جستنيان الأول يقومون بإغارات دورية عبر نهر الدانوب داخل أقاليم البلقان . وأو أن الأمر اقتصر على امكانيات السلاف فقط فريما تمكنت الإدارة الإمبراطورية من التعامل معهم ، إذ كانت غالبية العناصر السلافية تعيل إلى الاستقرار وفلامة الأرض وأم يكن لديها مطامع سياسية محددة ، واكن هذا لم يحدث بسبب وصول الآفار ، فقد قدم الآثار لمجموعة الأتوام السلانية ما كانت تفتقر إليه من قيادة وروح عدائية هجومية .

حاولت الإدارة البيرنطية في عهد جسنتيان احتواء خطر الاقار بمنحهم امتيازات المعاهدين حلفاء الإمبراطورية . وهكذا قام الاقار كطفاء الإمبراطور بالتصدى للاقوام المتبريرة القاطنة شمال مجرى الدانوب سواء كانت من بقايا الجرمان أو كانت من الاقوام السلافية . بالنسبة للجماعات الجرمانية نجح الاقار في القضاء على الجبيد Gepids وأجبروا اللومبارديين على إخلاء بانونيا Pannonia والهجرة إلى شمال إيطاليا(١٠٠). كما تمكن الاقار من إخضاع مجموعة القبائل السلافية الجنوبية والغربية فضلاً عن إخضاع بعض القبائل التركية الأخرى مثل البلغار .

وعندما طالب الاقار والاقوام السلافية الخاضعة لهم بحق الاستقرار في الاقاليم البيزنطية الواقعة جنوب الدانوب مقابل الخدمات التي قدموها الإمبراطورية، فإن الإدارة الإمبراطورية في عهد الإمبراطورية، فإن الإدارة الإمبراطورية في عهد الإمبراطورية من القرن السادس تجاهلت دائماً هذا المطلب. ولكن ابتداء من الربع الأخير من القرن السادس الميلادي بدأ الاقار والسلاف في عبور النهر في وقت انشخلت فيه الجيوش البيزنطية بقتال الفرس على الجبهة الشرقية، ورغم أن الاقار تولوا قيادة وتوجيه الإغارات إلى أقاليم البلقان، فإن السلاف شكلوا غالبية المناصر التي وتوجيه الإغارات إلى أقاليم البلقان، فإن السلاف شكلوا غالبية المناصر التي أغارت على ولايات الليريا وتراقيا وتلك التي توغلت جنوباً إلى أقاليم اليونان(١٦).

وتبدى العلاقة بين الآثار والسلاف في هذه المرحلة معقدة بعض الشيء فالمصادر تشير في مواضع إلى إغارات قام بها الآثار ، كما تشير في مواضع أخرى إلى إغارات السلاف ، أو إغارات مشتركة الآثار والسلاف ، والحقيقة أن التسلسل التاريخي لتلك الإغارات وظروف قيام المستوطئات السلاقية في البلقان لا تزال رغم كل ما كتب عن هذا الموضوع مسألة تثير الحيرة ، ويرجع ذلك إلى قلة ما ورد في المصادر التاريخية ، واضطراب عرض الأحداث وخاصة في تواريخ القديسين (١٧) ، وريما كان من الأفضل أن نتوقف قايلاً أمام الآثار والسلاف لإبراز بعض خصائصهما في هذه المرحلة.

كان الآفار قد حققوا في تلك المرحلة قدرًا من التطور السياسي ونجحوا في تكوين دولة لها نظم وعلى رأسها ملك يعرف بالخان ولها جيش منظم . كما استطاعوا فرض وجودهم على جيرانهم والدخول في مفارضات دبلوماسية وعقد معاهدات سياسية مع البيزنطيين واللومبارديين والفرنجة وغيرهم . وإذا كان الآثار قد تخلوا في تلك المرحلة عن ممارسة الرعي بأنقسهم ، فأتهم لم يقوموا بفلاحة الأرض ولم يحرصوا على الاستقرار خارج نطاق الاستبس المألوف لهم وعاشوا على ما نتنجه الأقوام الرعوية وإنزراعية الخاضعة لهم . أما السلاف فكانوا عناصر غير منظمة لم تجمعها وحدة سياسية ولم تكن لها مطامع سياسية ، فكل قبيلة صغيرة كانت تعمل لحسابها وتتحرك بمقردها ، ولهذا لم نسمع عن مفارضات دبلوماسية يجريها السلاف أو معاهدات عقدوها ، وكان السلاف في معظمهم مزارعين مجتهدين تطلعوا إلى الأرض الزراعية والقابلة للزراعة للاستقرار فيها وتعميرها وكانوا

قادرين على الجمع بين النشاط الزراعي والرعوى إذا لزم الأمر . وعلى هذا تميزت إغارات الآفار بالسلب والنهب والتعمير والعودة إلى شمال النهر ، بينما استهدفت إغارات السلاف الاستقرار في أقاليم البلقان(١٨) .

وهكذا استقرت العناصر السلافية بأعداد ضخمة في مناطق متعددة من شبه جزيرة البلقان وامتدت مناطق استبطائهم عبر اليونان جنوياً إلى شبه جزيرة البليونين ، لدرجة أن المراكز التى ظلت تحت الإدارة المباشرة للإمبراطورية كانت قليلة واقتصرت على تراقيا، مدينة سالونيكا ، لتيكا، شرق اللبورونين، جزر البحر الإيجى ، وبعض المدن على صاحل البحر الادرياتي وجزر البحر الايوني ((۱۱) عام تكن الإدارة البيزنطية في مطلع القرن السابع في موقف يسمح لها بالاهتمام بالبلقان ، وفي النصف الثاني من القرن السابع كان الوقت قد تأخر لإنقاذ شبه الجزيرة من التعلقل السلافي .

وتزكد الشواهد أن تبدلاً جوهرياً وخطيراً قد أصاب الحياة في شبة جزيرة البلقان نتيجة إغارات الأقار واستقرار العناصر السلافية بأعداد كبيرة في أقاليمها . وإذا كان لزامًا علينا أن نماول حصر تلك الشواهد في أقاليم شمال غرب البلقان موضوع هذه الدراسة فإن هذا لا يعنى أن تلك الشواهد كانت قاصرة عليها .

أولا : قوضت غزرات الآثار واستقرار القبائل السلافية في كل (قاليم شمال غرب البلقان توازن الحياة الاقتصادية والاجتماعية . وكانت هذه الظاهرة أكثر حدة في المجتمعات الزراعية في القسم الغربي من سبهل الدانوب حيث هجر كثير من صفار الزارعين مزارعهم وقراهم ، وانقطعت الطرق وانعدم الأمن ،

ثانيا: على الصعيد العيموجراني ، تغيرت الخريطة العرقية بدخول العناصر السلانية واستقرارها في أقاليم شمال غرب البلقان ، وتجدر الإشارة إلى أن بعض تلك الأقاليم كانت تعانى من نقص السكان كما كانت بعض أجزاء القسم الغربي من سهل الدانوب غير مستغله قبل ومنول السلاف إليها بسبب المروب التي شهدتها المتطقة على امتداد القرنين الرابع والخامس من الميلاد ، وعلى هذا كان استقرار العناصر السلافية فيها تعميراً لها ، وأكن في مناطق أخرى ترتب على غزو السلاف وعلى استقرارهم فيها ، نزوح جماعي اسكانها الأصليين من الالليريين والدالماشيين الناطقين باللغة اللاتينية ، إما إلى المراكز الساحلية التي ظلت في أيدى الإدارة البيزنطية ، أو إلى جبل الإلب البينارية المرتفعة ،

ويلاحظ أن بعض هذه الجماعات من السكان الأصليين النازحين إلى الجيال قد أقامت في قرى صغيرة في الأوبية المنصرة خلال فسل الشتاء ، أما في فصل الصيف فإنها كانت تصعد إلى مستويات أعلى من الجيال لمارسة رعى الأغنام والماعز ، بالنسبة السكان الأصليين من الالليريين النين حافظوا على لفتهم الالليرية ولم يكتسبوا عناصر الحضارة الرومانية ، فقد نزحوا جنوبًا إلى الجبال المرتفعة في شمال البانيا وإقليم كوسوفو(٢٠).

ثاثث : تأثرت المدن في شبه جزيرة البلتان بهذا الغزو السلافي فأصاب الدمار بعضها واضعطت معظم المدن في المناطق التي استقرت فيها العناصر السلافية ، إذ فقدت طابع حياة المدينة القديمة بسكانها المدنيين من التجار والحرفيين وملاك العقارات ويمؤسساتها ومنشئتها مثل مجالس المدن والاستقيات والمسارح والمسابح العامة . لقد تعلم السلاف بمرور الوقت حصار المدن والاستقياد عليها ، وفي البداية تجنبوا الإقامة فيها وفضلوا الاستقرار في مستوطنات خاصة بهم خارج المدن اليونانية الرومانية القديمة . ومن المدن التي تعرضت للتدمير مدينة سالونا القرن السابع الميلادي . أما مدينة سيرميوم Sirmium على نهر الدانوب قد بدأ اشمحاطها التعريجي عقب فتح الأقار لها سنة الدانوب قد بدأ اشمحاطها التعريجي عقب فتح الأقار لها سنة الدانوب قد بدأ اشمحاطها التعريجي عقب فتح الأقار لها سنة

رابعا: لا شك أن اعداد العناصر السلافية التى استقرت في أقاليم البلقان كانت كبيرة ، وكان من تداعيات هذا الحدث اختفاء العديد من الأسماء الألليرية واليونائية والرومانية المراكز والمدن والوديان النهرية وروافدها، واتخاذ أسماء سلافية بديلة . فمثلاً سينجيدونوم Belgrade أمبحت بلغراد Berdica ، أمونا Serdica أصبحت أرمبياتاً Serdica ، سرديكا Serdica أصبحت

صوفيا. كما أصاب التحريف بعض أسماء المدن الأخرى نايسرس Naissus أصبحت سيزاك Siscia أصبحت سيزاك كالمنافق المنبحة المنبرة ، Sisak ... الشخ . وهكذا تغيرت الخريطة اللغوية اشبة الجزيرة ، ومنذ ذلك الحين وحتى اليوم أصبحت اللغات السلانية هي لغات دائمة اسكان شمال البلتان أي للكيانات السياسية الواقعة شمال حدود القطاع الأوربي من تركيا الحالية ، وشمال اليوبان وشرق وشمال اليوبان وشرق

على أية حال يعتبر قيام الأفار يتنظيم وتوجيه الغزو السلافى اشبه جزيرة البلقان أهم أثر خلفوه . فالبولة المترامية الأطراف التى شبيدها كانت قصيرة العمر ، وكانت القبائل الخاشعة لها تتحين الفرصة التحرر من سلطانها ، وفي عام ٢٦٦م حانت الفرصه عندما حاصر خان الآثار بالتعاون مع السلاف والفرس مدينة القسطنطينية من البر والبحر ، وانتهى المصار بالفشل والانسحاب(٢٣) ، وكانت هزيمة الآثار نقطة تحول هامة في تاريخهم، إذ أخذ اهتمامهم بالبلقان يتضامل بعد ذلك أمام الخطر الذي مثله تقدم الفرنجة تجاه بانونيا Pannonia في وقت انداهت فيه الثورات ضد سلطانهم في الداخل .

بعد انتصار الإمبراطور هرقل على القرس سنة ١٦٧٨م، أصبح في وسع الإمبراطورية البيزنطية توجيه اهتمامها إلى البلقان ، وتعتبر بعض الإجراءات التي اتخذها هرقل بعيدة الأثر بالنسبة لتاريخ شمال غرب البلقان ، كان

هنف الامبراطور احتواء خطر الآقار ، ولهذا سعى إلى دفع حدود دواتهم بعيدًا بتدبير وتمويل الثورة عند الطرقين الشرقي والغربي لدواتهم . ويدأت الإدارة البيزنطية الاتصال بكل من الكروات والصرب والبلغار وتحريضهم على التمرد على سلطان الآقار (٢٠) . والبلغار قبيلة من الترك التي استقرت في المنطقة الواقعة بين بحر أزوف Azov ومجرى نهر الدون Don الأمنى ، أي عند الطرف الشرقي لدولة الآقار . ويالفعل ثار خان البلغار ضد سيادة الاقار ويفضل الدعم البيزنطي تمكن من طرد الآقار خارج النطاق المتد شمال البحر الأسود . وحوالي منتصف القرن السابع الميلادي تحرك البلغار غربًا بسبب ضغط الخزر Khazars حتى وصلوا إلى دلتا نهر الدانوب عند مصبه في البحر الأسود وابتداء من سنة ١٧٠م بدأ عبورهم النهر تدريجيًا الي الاقليم الشمالي من البلقان الذي يعرف بدورجيا Cobrogia ، وكانت العناصر السلافية قد استقرت فيه من قبل (٢٠) .

أما قبيلتى الكروات Croats والصرب Serbs فقد خصيص لهما الإمبراطور قسطنطين السابع بعض فصول مؤلفه الشهير عن الإدارة الامبراطورية(٢٠١). ويرجح المؤرخون المنيون بالدراسات السلافية أنهما أصلاً من قبائل السرامطة Sarmatians الإيرانية الرعوية التي عبرت نطاق الاستبس الأوراسي وتقدمت غربًا حيث انقسمت كل قبيلة إلى قسمين . قسم أقام شمال جبال الكرابات . وقسم آخر واصل تقدمه غربًا حيث استقر الكروات في جنوب شرق بوهبيا وعرفوا بالكروات البيض ، بينما استقر

المعرب جنوب سكسونيا ، وعلى هذا عندما بدأت بيرنطة اتصالاتها بتلك العناصر ، كان اتصالها في الواقع بالكروات والمعرب القاطنين السهل الأوربي الشرقي شمال جبال الكاريات وسط الأقوام السلافية التي ريما خضع بعضها لهما . ومن المحتمل أن تكون دماء العناصر الصربية والكرواتية قد امتزجت بدماء العناصر السلافية قبل هجرتهم إلى البلقان(٢٧) .

وتشير المصادر البيزنطية إلى أن الامبراطور هرقل قام بتشجيع الكروات والمسرب على الثورة ضد الأثار، كما دعاهم إلى عبور الدانوب. وقامت الإدارة البيزنطية بإنزال الكروات في الإقليم الواقع في أقصى الشمال الغربي من شبه جزيرة البلقان بين نهر الدرافا Darava والبحر الادرياتي واستطاع الكروات طرد الأثار من بعض ولاية الليريا الغربية ومنوا سلطانهم على طوال ساحل دلماشيا ، وحلوا بذلك محل الأقار كسادة على المماعات السلافية المستقرة هناك . وفي مقابل استقرارهم هناك اعترف زعماء الكروات بالسيادة الاسمية للإمبراطور البيزنطي ووافقوا على اعتناق المسيحية بناء على طلب الإمبراطور هرقل الذي طلب من كنيسة روما إرسال بعثات تبشيرية انشر المسيحية بينهم . وكان هذا أمراً طبيعياً لأن ولاية اللبريا بوساميها الغربي والشرقي كانت حتى القرن الثامن الميلادي تابعة لكنيسة روما (۱۸) .

أما الصدرب فقد أنزل الإمبراطور هرقل في البداية جزءً منهم في الإقليم الراقع جنوب غرب مدينة صالونيكا . ثم قام بعد ذلك بتهجيرهم مع

بقية العناصر الصربية إلى شمال غرب البلقان . فاستقر الصرب الى الشرق من عناصر الكروات جنوب مدينة سينجيدونوم (بلغراد) . واستطاع الصرب طرد الاقار من بقية أقاليم ولاية الليريا الغربية وحلوا محلهم كسادة على الجماعات السلافية المستقرة هناك . وفي مقابل استقرارهم هناك اعترف زعماء الصرب بالسيادة الاسمية للإمبراطورية البيزنطى . وقام الإمبراطور بترتيب إرسال بعثات تبشيرية لنشر المسيجية بينهم . ورغم أن المبشرين الأوائل جاءا أيضاً من روما . فإن النشاط الحقيقي لنشر المسيحية هناك جاءمن القسططينية في القرن التاسع الميلادي (٢٥).

وهكذا سمحت الإدارة البيرنطية بوقوع أجزاء كبيرة من شمال غوب البلقان في أيدى قرى حليفة لها تعترف بسيادتها الاسمية ، وكانت دواقع هذا الإجراء واضحة بالنسبة للإمبراطور هرقل ، ففي نظره كان الآفار وليس السلاف هم مصدر الخطر الحقيقي ، ولهذا حرص الإمبراطور على تهجير عناصر يمكنه الاعتماد عليها كونت كيانات سياسية أحاطت من جهة الجنوب بإقليم بانونيا Pannonia الذي كان مركز سلطان الآفار ، بينما ترك أجزاء كبيرة من شرق البلقان واليونان في أيدى العناصر السلافية(٢٠) .

(٤)

" الكروات والصرب والبوسنة "

الكروات والصرب والبوسنة

شهدت السنوات الأغيرة من القرن الثامن الميلادى تطوراً خطيراً عندما انتصر الفرنجة في عهد شارلمان على الأقار في معركتين كانت الأولى سنة الامم، وكانت الثانية حاسمة سنة ٢٩٧٩م (٢٦). إذ ترتب على نهاية دولة الاقار سنة ٥٠٨م تغير ميزان القوى في شمال البلقان ، وبدلا من أن يعود ذلك بالقائدة على بيزنطة استقادت منه الكيانات السياسية الجديدة في شمال البلقان ، فقد فتح هذا التطور الطريق أمام توسع البلغار غرباً على طول نهر الدانوب حتى جاورت حدود بلغاريا الشمالية الغربية دولة الفرنجة . كما استقاد الكروات من ذلك ومدوا سلطانهم شمالا حيث استقرت عناصر كرواتيه تتقسم الى مجموعتين : كروات دالماشيا المستقرين جنوب نهر الساقا، وكروات بانونيا Pannonia المستقرين شمال نهر الساقا (٢٢) .

ولما كانت غالبية السكان في دواتي الكروات والصرب من المناصر السلافية فإن اندماج الكروات والصرب بالمناصر السلافية المحكومة سار بخطي حثيثة ، وبمرور الوقت نسى الكروات والصرب لفتهما الإيرانية الأصلية والتخنوا لهجة العناصر السلافية الخاضعة ، وأصبحت هذه اللغة تعرف باللغة الصرب — كرواتية رغم أنها واحدة من اللهجات السلافية الجنربية (٢٣) . ولقد تكرر هذا التطور أيضًا في شمال شرق البلقان بالنسبة للبلغار ، ففي منتصف القرن التاسع الميلادي تحقق اندماج البلغار بالسلاف ، ونسى اللياخار لغتهم التركية الأصلية واتخذوا لهجة مواطنيهم السلاف الذين كانوا البلغار لغتهم التركية الأصلية واتخذوا لهجة مواطنيهم السلاف الذين كانوا

يمثلون الأغلبية أيضًا وأصبحت هذه اللغة تعرف بالبلغارية (٢١) والحقيقة أن مجموعة لغات السلاف الجنوبيين أي السلاف المستقرين في البلقان تضم كلاً من :

- اللغة المسرب كرواتية (ويتكلمها اليوم ١٩ مليون نسمه هم سكان المسرب وكرواتيا - والبوسنة - والجبل الأسود) .
- ٢ اللغة السلوفينية (ويتكلمها اليوم ٢ مليون نسمة هم سكان جمهورية سلوفينيا في شمال غرب ما كان يعرف بيوفسلافيا) .
- ٣ اللغة المقدونية (ويتكلمها اليوم ٢ مليون نسمة في جمهورية مقدونيا في جنوب شرق ما كان يعرف بيوغسلافيا) .
 - ٤ البلغارية (ويتكلمها اليوم ٩ مليون نسمه هو سكان جمهورية بلغاريا) .

ورغم اندماج وانصبهار كل من المدرب والكروات في المناصر السلطية واتخاذ لغة الأغلبية السلافية الخاضعة لغة عامة للجميع ، فإن الانتماء استمر العرق الغالب أي لعنصر الصرب أو عنصر الكروات ، كما حملت اللغة السلافية العامة السائدة اسم العرقين معًا فعرفت باللغة الصرب - كرواتية . أما العناصر السلافية الأخرى التي استقرت جنوب نهر الساقا Sava بين دولتي الكروات والصرب فإنها تمركزت حول نهر البوسنة Bosna وسيطرت على المنطقة المتدة من وادى درينا Drina شرقًا حتى وادى فرياس Vrbas غربًا.

اليوسنة الذي يجرى وسط مستوطناتها وعرفت بلادهم باليوسنة Bosnia ومن المرجع أن السلاف الذين استقروا هناك منذ مطلع القرن السابع الميلادي أطلقوا على النهر اسم اليوسنة Bosna بدلا من اسمه الالليري القديم ، ثم النسبوا إليه بعد ذلك .

وتشير المسادر إلى استقرار تبيلة سلانية تسمى الزاكلومي Zachlumi من البيسنة حول نهر نرتقا Neretva في ذلك الإقليم الذي مبيعرف بالهرسك بعد ذلك (٢٠٠).

ويخطىء من يعتقد أن أهل البوسنة هم البشناق Patzinaks الترك النين هدوا النولة البيزنطية في القرن المادي عشر الميلادي . فأهل البوسنة هم السلاف الذين استقروا حول نهر البوسنة منذ مطلع القرن السابع الميلادي وشكلوا دولة حاجزة بين الكروات والصرب قبل أول ظهور البشناق في وثائق التاريخ بثلاثة قرون على الأقل .

على أية حال إذا كان رّعماء الكروات والصرب قد وافقوا على اعتتاق المسيحية في القرن السابع الميلادي ، فإن التحول الحقيقي لسكان كرواتيا وبولة الصرب بدأ في القرن التاسع بفضل التنافس الذي ميز النشاط التبشيري الضغم الذي قامت به كنيستا روما والقسطنطينية ، وكانت كرواتيا بحكم موقعها أكثر انفتاحًا على الغرب اللاتيني وتعرضًا انتشيره ، والمعروف أن توسع دولة القرنجة شرقًا قد أدى إلى خضوع كروات بانونيا Pannopnia الفرنجة أما كروات دالماشيا فقد أطنوا تبعيتهم الفرنجة أيضًا

سنة ٨٠٣ م، وفي النهاية تتازات بيزنطة عن سيادتها على هذا الإقليم القرئجة بمقتضى معاهدة أخن سنة ٨١٢ م ولكنها احتفظت بسيادتها على المراكز الحصينة على ساحل دالماشيا والجزر المقابلة ، ومنذ ذلك الحين أخذ سكان كرواتيايتحواون إلى السيحية على مذهب كنيسة روما بفضل نشاط البعثات التبشيرية اللاتينية واهتمام البابوية (٣٠) .

أما بلاد الصرب نقد أدرك حاكمها في النصف الثاني من القرن التاسع الميلادي أن بقاء شعبه على الرثنية يعوق التقدم الحضاري لدولته ، فأرسل سفارة إلى الإمبراطور البيزنطي باسيل الأول (٨٨٦-٨٨٦م) تعلن خضوع الصرب للسيادة البيزنطية ورغبة أهلها في اعتناق المسيحية على مذهب كنيسة القسطنينية . وكانت الإدارة البيزنطية ترى أن اعتناق دولة الصرب للمسيحية الأرثونكسية سيؤدي إلى توثيق تبعيتها للإمبراطورية لأن التبعية الروحية لبطريرك القسطنطينية تتضمن من حيث المبدأ التبعية السياسية للإمبراطور. وبالفعل استجابت بيزنطة لمطالب الصرب. ومن المرجح أن تحول سكان الصرب النهائي للمسيحية الارثونكسية قد حدث في المقترة المتدة من ١٨٨٨م وحتى سنة ٤٨٧٤ .

أما في البوسنة فقد أدى انتشار المستولنات السلافية في مجتمعات متناثرة حول وبيان إقليم يتميز بالمرتفعات ذات المرات الوهرة إلى ضعف أثر البعثات التبشيرية وجعلت العناصر السلافية المستقرة هناك تتمسك بانتمائها المستقل وهوبتها الخاصه ، وبانتشار الكاثرابكية في دولة الكروات والأرثونكسية في بلاد الصرب ازداد تبلور دور الدولة الماجزة للبوسنة ، والتي ظل سكانها على وثنيتهم فترة أطول وعندما فتحوا أبوابهم في النهاية لتيار المسيحية الوافد من أقاليم الصرب كانت استجابتهم أكبر للدعاة المبشرين بالفكر الديني المعارض فاعتنقوا الهرطقة البوجوبيلية وتمسكوا بها، ووجدوا فيها هوية لهم منذ القرن الثاني عشر وحتى القرن الخامس عشر الميلادي(٢٨).

وإذا كتا قد أشرنا إلى قيام كيانات سياسية صغيرة باسم كرياتيا وصرييا والبرسنة في الجزء الشمالي الغربي من شبه جزيرة البلقان فيجب ألا ننسى أن طبيعة التضاريس الجبلية الغالبة على تلك الاقاليم والغابات التي تقطى مساحات كبيرة منها جعل المسالك والطرق وعرة وقليلة بين المستوطنات السلافية المتناثرة فيها . وحتى القرن الثاني عشر الميلادي كانت أقاليم المسرب والبوسنة تعانى من التخلف ولم يكتمل التحول فيها إلى الاقتصاد الزراعي رغم وجود أراضي صالحة الزراعة حول وبيان الانهار التي تجرى فيها . وبتأكد مذه الصورة إذا طالعنا كتابات المؤرخين الذين صاحبوا الحملات الصليبية الأولى والثانية والثائثة وما سجاوه من وصف للأقاليم الرابع كونت تولوز أقاليم سلافية تبخل في نطاق كرواتيا والبوسنة والجبل الاسود في طريقه إلى البانيا ، ويشير إلى مصاعب الرحلة التي والتبيزة ت أريمين يوما عبر الجبال الوعرة والغابات الكثيفة والفرسان استغرقت أريمين يوما عبر الجبال الوعرة والغابات الكثيفة والفرسان

يتحسسون الطريق وسط سحب الضباب . كما يصف تخلف السكان السلاف النين هربوا من قراهم وتحصيناتهم ورفضوا الاتجار مع القرنجة أو إمدادهم بلكون والأدلاء مفضلين قطع الطرق عليهم واستنزافهم (٢٩) . أما المؤرث أوبى من بويل Odo of Deuil الذي وصف رحلة الملك الفرنسي لويس السابع إلى الشرق في الحملة الصليبية الثانية ، فيصف الطريق الذي عبره الملك القرنسي سنة ١٩٤٧م من بلغراد إلى نيش في خمسة أيام وكيف كانت تغطية الفابات الكثيفة والمروج . ويؤكد المؤرث المجهول (الذي يعرف باسم Ansbert الني سجل أحداث حملة الإمبراطور فربريك بارباروسا سنة ١٩٨٩م ، بشكل الذي سجل أحداث حملة الإمبراطور فربريك بارباروسا سنة ١٩٨٩م ، بشكل عام الوصف الذي سجله لوبو الفرنسي للمنطقة الواقعة جنوب بلغراد في بلاد الصرب (١١) ويبدو أن القسم الغربي من سبهل الدانوب الذي يقع شمال صربيا وشرق كرواتيا كان أيضاً غير مستقل زراعياً ويتميز بنقص الكثافة السكانية وتنتشر فيه الأحراش المناسبة للصيد على حد قول المؤرث البيزنطي يومنا وتنتشر فيه الأحراش المناسبة للصيد على حد قول المؤرث البيزنطي يومنا كناموس Joannes Cinnamus في القرن الثاني عشر الميلادي (١١) .

هذا ، وقد أكد وليم الصورى الصورة التى رسمها مؤرخو الحملات الصنيبية لإقليم شمال غرب البلقان . والمعروف أن وليم الصورى ، الذى يعتبر واحداً من أبرز مؤرخى العصور الوسطى ، قام بزيارة لمناطق الصوب الصربية سنة ١٦٨٨م، وعقب إشارته لتضاريس بلاد الصرب ، وصف وليم المصورى السكان هناك بالتخلف والغلظه والجهل بالزراعة ، وأكد أن بلادهم تمثلىء بقطعان الماشية والاغنام والماعز وتتميز بإنتاج الطيب والجبن والزيد

واللحوم والعسل والشمع . ولا شك أن هذا الوصف ينطبق على أقاليم لا يزال المتصادعا رعوياً . وأضاف نفس المؤرخ خيراً مثيراً حين ذكر أن بيزنطة حرصت على بقاء أقاليم شمال غرب البلقان منعزلة مهجورة ، وأن الإدارة الإميراطورية كانت لا تسمح لأحد من رعاياها بدخول تلك الاقاليم للاستقرار فيها كما لم تشجع السكان هناك على ممارسة الزراعة ، ويعلق وليم الصورى عثن إبيووس Epirus التى تقع على مسيرة أربعة أيام من ديراخيوم تلقت نقص المعاملة ، وأن البيزنطيين طبقوا هذه السياسة على أقاليم الأطراف وخاصة تلك الملاصقة لمالك أجنبية (11) .

ولا شك أن الطبيعة المغرافية لأقاليم شمال غرب البلقان قد أسهمت على صبياغة علاقات كل من كرواتيا وبلاد الصرب والبوسنة مع القرى المجاورة لها وخلصة الإمبراطورية البيزنطية – بلغاريا – دولة المجر ، فمنذ دعوة الكروات والصرب في القرن السابع الميلادي للاستقرار مناك ، اكتفت بيزنطة والسمية على تلك الأقاليم ، وفي عهد الإمبراطور ميضائيل الثاني (-٢٨-٢٩٨م) سمحت الإدارة البيزنطية بالاستقلال الذاتي للكروات والصرب والعتلصر السلافية المستقرة في البوسنة فضلا عن مدن ساحل دالماشيا والعرد لقالية لها (13).

وعقدماً تكررت إغارات المسلمين البحرية في النصف الثاني من القرن التاسم لليالاي على مدن الساحل الشرقي للبحر الادرياتي . تعارفت بيزنطة مع حدن ساحل دالماشيا وأمراء كرواتيا وجنرب البوسنة في القيام بهجوم

بحرى مضاد انطلق من مدينة راجوسا Ragusa (دبروفنيك) ضد قاعدة المسلمين في أبوايا Apulia بجنوب إيطاليا (10).

ورغم أن الإمبراطورية البين تطية في عهد الإمبراطور باسيل الثاني (١٠٢٥-٩٧٦م) تجمت بعد حرب طويلة في القضاء على النولة البلغارية الأولى وضمت أقاليمها إلى الكيان الإمبراطوري واستريت سيابتها على شبه جزيرة البلقان سنة ١٨ ١٠م ، فإنها أبقت أقاليم الكروات والصرب والبوسنيين في ظل حكم أمرائها المطبين الذين اعترفوا بسيادة الإمبراطور ^(٤٦) ، وظلت تلك السيادة إسمية في حالة الكروات الذين لم يهتموا بالمسالح السياسية البيزنطة في البحر الادرياتي ، وعندما أصبح على النولة البيزنطية مواجهة قوة البندقية المتنامية في البحر الادرياتي ، اضطرت الإدارة الإمبراطورية الى التغلى عن سلطانها القعلى على ممثلكاتها في المراكن المصينة على ساحل دالماشيا اصالح كرواتيا سنة ١٠٦٩م(١٧) ، وهكذا كانت كل العوامل مواتية لاستقلال كرواتيا الكامل وخروجها من دائرة النفوذ البيزنطي . وفي سنة ه۱۰۷م تم تتوبع ديمتري زفونيمير Demetrius Zvonimir ملكًا على كرواتيا على يد مندوب البابا جريجوري السابع . ولكن إذا كانت كرواتيا قد استطاعت التخلص من نفوذ القسطنطينية البعيدة ، فإنها سرعان ما سقطت في نفوذ دولة المجر المجاورة التي دخلت منذ القرن الثاني عشر في مبراح عنيف مع بيزنطة من أجل السيادة على شمال البلقان . والمقيقة أن كرواتيا أصبحت منذ سنة ١١٠٢م جزءًا تابعًا لنولة المجر باستثناء فترة قصيرة عادت قيها لدائرة النفوذ البيزنطي بين عامي ١١٦٧-١١٨١م ، ومنذ ذلك الحين تعلق مستقبل كريانيا بوسط أوروبا وارتبطت مصالحها بالغرب اللاتيني الكاثوليكي⁽¹³⁾ .

إذا انتقانا الى البوسنة سنجد أن زعماء العناصر السلافية الستقرة فيها وزعماء قبيلة الزاكلومي Zachlumi المستقرة في جنوبها ، كانوا أكثر التزامًا بالسيادة الاسمية الدواة البيزنطية من جيرانهم الكروات والصرب . ورغم أن البوسنيين كانوا معزواين في جبالهم ووبيانهم المنصرة وعلاقاتهم التجارية والسياسية بجيرانهم محدودة ، فإن تاريخ البوسنة من القرن العاشر وحتى القرن الرابع عشر الميلادي ارتبط دائمًا بصراع القرى السياسية المجاورة وتوسعها الإقليمي . فمنذ نهاية القرن التاسع استولى الكروات على أجزاء كبيرة من شمال البوسنة (14) .

وفى القرن العاشر عندما توسع البلغار تجاه الغرب فى عهد القيمسر سيميون مدوا سلطانهم حتى جنوب البوسنة كما أخضعوا الإمارات المسربية المجاورة . وفى القرنين المادى عشر والثانى عشر تورطت البوسنة فى تورات أمراء المسرب من أجل الاستقلال الكامل عن المولة البيزنطية ، وخضعت أجزاء منها لحكم دولة المسرب (٠٠).

وقى القرن الثانى عشر الميلادى عندما مدت المجر سيادتها على كرواتيا استرات أيضًا على أجزاء من شمال البوسنة ، وظلت البوسنة تدور في فلك دولة المجر طوال القرن الثالث عشر وحتى العقد السابع من القرن الرابع عشر الميلادي (٥٠).

وخلال هذه الفترة تطورت البوسنة وعرفت الاقتصاد الزراعى إلى جانب الاقتصاد الراعى إلى جانب الاقتصاد الرعوى وترتب على ذلك تباور شكل من أشكال النظام الإقطاعى وظهور طبقة من كبار ملاك الأرض . هذا ، ونحت مملكة البوسنة بسرعة فى النصف الثانى من القرن الرابع عشر واستقادت من تقير ميزان القوى فى البلقان عقب ظهور الاتراك العشانيين وانتصاراتهم على كل من البيرتطبيين والبلغار والصرب . وعقب اعتلاء تقريكو الأول Tyriko I عرش البوسنة سنة مالالا توسعاً سريماً وقوياً داخل أراضى كرواتها وساحل دالماشيا وصريبا وترتب على ذلك قيام مملكة البوسنة الكبرى وأصبح ملك البوسنة المريم ملك مسيحى فى البلقان . ولكن هذه المسموة البوسنية كانت قصيرة المرازد سرعان ما قضى عليها الأتراك الشانيون أيضاً (٢٠).

أما اسم الهرسك Herzegovina نقد أطاق على الجزء الجنوبي من مملكة البرسنة في منتصف القرن الخامس عشر لليلادي قبل استيلاء المثمانيين على الملكة . أما سبب التسمية فيرجع إلى قيام أحد كبار ملاك Stjepan Vukcic Kosaca الأرض ويدعى شتبان فوكشيس كوسلشا أنذاك وأعلن نقسه هرتزج (١٤٦٠–١٤٦١م) بالثورة على ملك البرسنة أنذاك وأعلن نقسه هرتزج Herzeg أي درقًا على إقليم القبيس سنقا St. Sava واستقل بحكمه . ومنذ لك الوقت عرف الإظيم باسم Herzeg أي أرض الدوق . ويعد الفتت المثماني أصبح يعرف بسنجق الهرسك أي إقليم الدوق (١٠).

أما بلاد الصرب فكانت أكثر أقاليم شمال غرب البلقان تطلعًا إلى الاستقلال عن الإمبراطورية البيزنطية ، والمقيقة أن تضاريس بلاد الصرب ساهمت في نمو الاتجاه المحلى الانفصالي فقامت عدة إمارات صربية اقتسمت النفوذ فيما بينها ، وكان أهمها إمارتي بيوكليا Dioclea في الفرب وراسكيا في المعتدية الماري عشر Rascia في الشرق . وفي المقد الرابع من القرن المادي عشر الميلادي نمت إمارة ديوكليا الصربية حول بحيرة سكوتاري Scutari وغليج كوتور Kotor أول إمارة صربية تنجح في الاستقلال، كما توسعت وضمت إمارات صربية أخرى وأجزاء كبيرة من جنوب البرسنة. وإكن بيزنطة استطاعت سنة ١٩٠٠م هزيمة أميرها وقضت على استقلالها واستردت نفوذها من جديد على بالاد الصرب. وفي القرن الثاني عشر فقدت إمارة زتا Zeta دورها السياسي وانتقلت قيادة الصرب إلى أمراء راسكيا Rascia (10).

ورغم غضوع بلاد الصرب للإمبراطور البيزنطى ، الذى تدخل فى تعيين وعزل أمراء راسكيا ، فإن روح الثورة ظلت كامنة ، ولقد استقل أمراء الصرب انشغال بيزنطة بحروبها ضد المجر فى القرن الثانى عشر وترسعوا شرقًا نحو نيش Nisch وجنوبًا نحو مقدونيا . وبعد وفاة الإمبراطور مانويل كومنين سنة ١١٨٠م بدأ تمرد أمراء الصرب ضد النفوذ البيزنطى ونجحوا فى ضم جزء من ساحل سلاشيا وأجزاء أخرى من البرسنة . وفى سنة منم جزء من ساحل سلاشيا وأجزاء أخرى من البرسنة . وفى سنة أنجاوس Isaac Angelus معاهدة مع الصرب تضمنت اعترافًا بيزنطيًا المنتقائل دولة الصرب التى نجحت فى الاحتفاظ بمعظم الاتماليم التى

استوات عليها . وأعقب تلك المعاهدة انعقاد أول زواج سياسى بين أسرة أتجلوس الماكمة في بيزنطة وأسرة نعائجا Nemanja الماكمة في دولة المعرب(٥٠٠).

لا شك أن اضمحلال سلطان النولة البيزنطية في البلقان عقب سقوط القسيطنطينية الأول في يد الصليبين سنة ١٢٠٤م قد انعكس على دولة الصرب. ففي القرن الثالث عشر الميلادي تأرجمت سياسة عولة الصرب الخارجية بين المسالح المتنافسة لجيرانها الأقوياء ، فأحيانًا تحالف حكام الصدرب مع أمراء ابيروس أو مع حكام بيرتطة في المنفى المستقرين في شيقية، وفي أحيان أخرى تحالفوا مع نولة المجر وحكام صفلية الذين ازداد تفوذهم وتعلقت مصالحهم بالبلقان ، أما من الناحية المضارية ، فقد أستمر . أحتفاظ بولة المبرب حتى منتصف القرن الثالث عشر البائدي بموقف وسط بين العالم الغربي اللاتيني الكاثوليكي والعالم البيزنطي اليوناني الأرثوذكسي. وقد ظهر ذلك جليًا في التعميد المزدوج الأميرها ثمانجا Nemanja في البداية على يد قس لاتيني في إمارة زبّا Zeta ، ومرة ثانية على يد أسقف أرثونكسي في راسكيا Rascia ، كما تتمثل هذه الازبواجية في قبول ابنه شنقان Stephen تاجًا ملكيًا من روما سنة ١٢١٧م ، ثم نجاحه بعد ذلك بعامين في المصول على استقلال الكنيسة الصريبة الأرثوذكسية الذاتي من نيتية مقر الحكومة البيرتطية في المنفي (٥٦).

على أية حال ، بدأ هذا التوجه المزدوج نحو الشرق والغرب يتغير في منتصف القرن الثالث عشر عندما نمت بولة المعرب بعد اكتمال تحولها إلى الاقتصاد الزراعي واكتمال نفيج النظام الإقطاعي الذي عرفته منذ أواخر القرن الثاني عشر . ففي تلك الفترة بدأ توسع بولة المعرب في اتجاه المبنوب الشرقي وضمت أقاليم مقدونيا وشمال اليونان وأصبحت بذلك تجارر المدن البيزنطية على ساحل البحر الايجي .

واقد بلغ هذا الترسع دروته بفتوحات شنقان دوشان مهذا الترسع دروته بفتوحات شنقان دوشان م ۱۳۶۰م . وبهذا الفتح المسبحت دولة الصرب الكبرى أكثر توجهًا نحو الشرق . ومنذ ذلك الوقت ومتى هزيمتها ثم سقوطها في أيدى الأتراك العثمانيين أصبحت دولة الصرب بكنيستها الأرثوذكسية المستقلة ذائيًا أشد ارتباطًا بالمضارة البيزنطية(٥٠).

وجدير بالذكر أن نمو النظام الإقطاعي في دولة المدرب والدور القوي الذي أخنت تلعبه الكنيسه في إطاره وما صاحب ذلك من تمايز طبقي قد ساعد على انتشار الهرطقة البوجوميلية بين الفئات المعدمة في المجتمع المصربي .

وتشير المسادر الصربية إلى البعد الاجتماعي لتلك الحركة ، وتذكر أن هجوم الهراطقة كان موجهاً في القرن الثالث عشر ضد القيصر والنبلاء من السادة الاقطاعيين وكبار رجال الكنيسة الصربية وأن الهراطقة تعرضوا للاضطهاد(٨٠).

أما في البوسنة المجاورة فقد انتشرت نفس الهرطقة في إطار أبعاد أخرى طوال ثارثة قرون من القرن الثاني عشر وحتى سقوطها في يد الأتراك المثمانيين في القرن الخامس عشر . لقد وجدت البوسنة في تلك المهرطقة هوية دينية لها بين أرثونكسية الشرق وكاثوليكية الفرب فتمسكت بها حتى أصبحت عقيدتها العامة السائدة التي أمن بها العامة والنبلاء . كما وجدت فيها تعبيراً عن هويتها السياسية المستقلة في مواجهة جيرانها الطامعين فيها (٩).

على أية حال ، بدأ الأتراك العثمانيين منذ منتصف القرن الرابع عشر في التوسع داخل شبه جزيرة البلقان . هذا ، وقد حسمت معركتي ماريتزا من التوسع داخل شبه جزيرة البلقان . هذا ، وقد حسمت معركتي ماريتزا سنة Maritsa في ٢٦ من سبتمبر ١٩٣١م ، وكوسوق Kosovo في ٥ من يونيو سنة ١٣٨٩م مستقبل البلقان لصالع الأتراك العثمانيين . ففي المعركة الأولى حقق السلطان مراد الأول (١٣٦٧–١٣٨٩م) انتصاراً كبيراً على جيش ملك الصرب الذي سقط في المعركة قتيلاً . وفي المحركة الثانية حقق بايزيد الأول المسرب الذي سقط في المعركة على جيش مملكة البوسنة المتحالف مع أمراء الصرب . وتوالي بعد ذلك سقوط الكيانات السياسية في البلقان : ففي سنة ١٢٩٦ م سقطت مملكة البوسنة سنة ٢٥٦٣م، مسقطت مملكة البوسنة سنة ٢٤٦٣م، والمرسك بعد ذلك بعامين . وفي سنة ١٤٦٨م سقطت (البانيا ، وأخيراً سقطت كرواتيا سنة ١٢٥١م ، وبدأت شبه جزيرة البلقان صفحة جديدة في تاريخها أطلت فيها على العصر الحديث

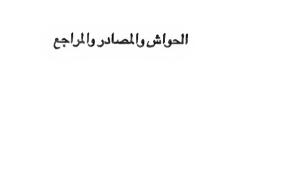


الخاتمة

الخاتمة

وأخيراً ، ما الذي يمكن أن نخرج به من هذه القراط في تاريخ شمال غرب البلقان في العصور الوسطى ؟ ريما يمكن استخلاص الملاحظة التالية:

عاشت كرواتيا والبوسنة وبلاد المبرب في العمير الوسيط في منطقة التقاء عالمين متنافسين وثقافتين متباينتين وتنوع عرقى قديم . ورغم أن الدماء السلافية تجرى في عروق الكروات والبوسنيين والصرب فإنها لم تكف لمستم هوية مشتركة في أقاليم تشجم طبيعتها الجغرافية على نمو الاتجاهات الانفصالية والترجهات التقسيمية التي احتضنت بالتالي ميراثا تاريخيا وعقيديًّا متباينًا . وإذا كانت كرواتيا قد وجدت هويتها في عالم الغرب الأوربي اللاتيني فقد ترك ذلك بصحاته في احتناقها الكاثوابكية وفي كتابتها الغة الصرب - كرواتية بحروف لاتينية ، بيما وجدت بالد الصرب هورتها منذ القرن الثالث عشر في عالم الشرق الأوروبي فاتخذت رموزه باعتناقها للأرثوذكسية وكتابتها اللغة الصرب - كرواتية بحروف سلافية مثل اللفتين البلغارية والروسية . أما التوسينة فقد عاشت تتحث عن هوية في عصر كانت الهوية فيه يبنية قبل تباور فكرة القومية في العصر المديث ، وفي البداية وأمام تيار السيمية الزاحف اختارت جانب البهجهيلية التي كانت تمثل فكرا بينيا مناوبًا للكنيستين الشرقية والغربية على حد سواء . وتعرضت البوجوميلية للاشبطهاد ، واعتبر البوسنيون ذلك محاولة لقتل هويتهم من جانب جيرانهم . وعثدما فتح المثمانيون البلقان وجد شعب البوسنة في الإسلام الهوية التاسية للمصير الجبيد واكن ها هم يتعرضون من جبيد اقتل الهوية!



الحواشي

١ - المزيد عن تضاريس شبه جزيرة البلقان ، انظر :

Péchoux and Sivignon. Les Balkans, 11-24; Obolensky Commonwealth. 19-29.

٢ - المزيد عن المناخ والحياة النباتية في أقاليم شمال غرب البلقان، انظر:

Milivoievic and Roglic, Yugoslavia, 512-27.

٢ -عن العنامس العرقية في شمال البلقان منذ العصر القبيم ، انظر :

Georgiev, Balkan Peoples, 285-97.

Browning, Byzantium and Bulgaria, 23 - £

Browning, Byzantium and Bulgaria, 23-24; - e

Georgev, Balkan peoples, 285-97.

٢ – المزيد عن طريق بلغراد-القسطنطينية وأهميته في المصور الوسطى، انظر:

Obolensky, Commonwealth, 35-38.

Obolensky, Commonwelath, 40.

Browning, Byzantium and Bulgaria, 24. -A

Jones, LRE, 1.35. - 4

١٠ -- عن معركة البرئة التي وقعت يهم ٩ أغسطس سنة ٢٧٨م ، انظر :

Jones, LRE. 1, 153-54; Ostrogorsky, State, 52.

Browning, Byzantium and Bulgaria, 31-32;

Obolensky, Commonwealth, 64-66, 82.

Browning, Byzantium and Bulgaria, 32. -\Y

Jnes LRE, 1 299. __\"

 المزيد عن الأثار وتقدمهم من أسيا الوسطى تجاه الفرب وقيامهم بتهديد جبهة الدانوب ، انظر :

Bury, Roman Empire, II, 314-16; Ostrogorsky, State, 81; Howorth, The Avaras, 721-810.

٥١ -- يلاحظ أن الآقار تعالفوا في البادية مع اللومبارييين وتجموا مماً في القضاء على
 الجبيد ، وعندما ازداد خطر الآقار ، فضل اللومبارييون الهجرة الى شمال ايطاليا
 وتركرا الساحة للآقار ، أنظر :

Jones, LRE, I, 305; Obolensky, Commonwealth, 73.

 ١٦ - وصف المؤرخ السرياني المعاصر بوحنا الانسوسي عبور السائف نهر الدانوب واجتياحهم أقاليم البلقان ابتداء من سنة ٨١مم ، لنظر :

John of Ephesus, 432-23; Obolensky, Commonwealth, 75-77; Lemerle, Invasions, 281-95; Dvornik, Les Slaves, 4-10. وانظر أيضا : وسام عبد العزيز فرج : " السلاف في شبه جزيرة البلقان وجهود الإمبراطورية البيزنطية الاسترداد سيادتها ((٥٩١-١٠١٨م)" ، المجلة التاريخية المصرية ، المجلدان ٢١/٣ (١٩٨٠-١٩٨٤م) ، ١٤١ - ٢٠٠ .

٧٧ يظهر اخسطراب التسلسل التاريخي للأحداث يوضوح في المصدر المعروف بمعجزات القديس ديمتري Miracula Sancti Demetri ، الذي يعد أهم مصدر لدينا عن استقرار السلاف في أقاليم البلقان ، انظر:

Miracula Saneri Demetri, AASS, 104-97.

وانظر أيضًا : الطبعة الحديثة لهذا المصدر والدراسة التي قدمها الأستاذ لامرل :

Lemerle, Anciens Recueils, 2 vols.

Browning, Byzantium and Bulgaria, 36-37.

Charanis, Demography, 455; Charanis, Observations, -\\
15-16.

Browning, Byzantium and Bulgaria, 42-43.

وقارن أيضاً :

Charanis, Ethnic Changes, 23-44; Obolensky, Commonwealh 90-81; Georgiev, Balkan Peoples, 285-97; Angelov, Entstehung, 69. Obolensky, Commonweath, 74,77; Browning, Byzantium - Y\ and Bulgaria, 36, 43-44

وانظر إيضاً:

DAI, 1.30, 140-142; 11,113-114.

Angelov, Entstehung, 68-71' Toynbee, Constantine -YY 619-20; Vasmer, Die Slaven, 150-59, 324; Lemerle, Invasions 287-304.

٢٢ - عن حصار الأقار والسلاف والفرس لدينة القسطنطينية سنة ١٣٦٦م ، انظر:

Barisic, Siége de Constantinople, 371-95; Obolensky, Commonwealth, 77-78.

Toynbee, Constantine, 621; Browning, Bizantium and ~ Y£ Bulgaria, 44-45.

Nicephorus, 24; Theophanes 1, 357; Obolensky, - Yo Commonwealth, 89-91; Browning, Byzuntium and Bulgaria, 45-47; Angelov, Entstehung, 77-82.

٣٦ - تناول الإمبراطور تسطنطين السابع في بعض فصول (٣٦-٣٩) مؤلفه عن الإدارة الإمبراطورية ، الصرب والكروات والقبائل الساونية المستقرة في شمال غرب البلقان، وتعد المعارمات التي أوردها على جانب كبير من الأهمية ، أنظر : DAI, 1.29-36, 122-164.

وانظر أيضًا الترجمة المربية لها في:

إدارة الإمبراطورية البيزنطية ، ترجمة التكتور محمود سعيد عمران ، دار النهضة العربية (بيوري ، ۱۹۸۰) ، ۱۰۵ – ۱۲۳ .

بانظر أيضاً تعليق المؤرخين الحديثين على تلك المعلومات في :

DAL, II. 93-142.

٢٧ -- انظر مختلف آراء المؤرخين الحديثين حول أصل العدرب والكروات في:
 DAI, II. 115, 116-17, 119-32.

النظر أيضاً:

Grégoire, Origine, 88-118; Dyornik, Eastern Europe, 270-71.

DAI, 1.31, 1.48-49; Tonybee, Constantine, 624; Obolensky – YA Commonwealth, 85-86; Brozning, Byzantium and Bulgaria 44.

DAI, 1.32, 152-53, 160; Toynbee, Constantine, 624-25; - Y9 obolensky, Commonwealth, 86; Browning, Byzantium and Bulgaria, 44.

Browning, Byzantium and Bulgaria, 45.

Obolensky, Commonwealth, 136

-71 -77

Dvornik, Eastern Europe, 268-305; Grégoire, Origine, - YY 88-118; Hauptmann, Rapports, 166, n.2.

Biowning, Byzantium and Bulgaria, 53; Angelov, - we Formation, 54.55.58; Angelov, Entstehung, 77-88.

٥٣ - يذكر الأستاذ ابلنسكى أن العناصر السلافية استقرت في مستوطنات متفرقة حول
وديان الأنهار ثم انتسبت الى تلك الأنهار . وعلى هذا فإن التيموخيين Timochane
هم السلاف المستقرين حول نهر تيموك Timok ، والمورافيين Moravane هم
العناصر السلافية التي استقرت حول نهر موراقا Morava (في بلاد الصرب) ،
انظر :

Obolensky, Commonwealth, 83

ويذكر الإمبراطور قسطنطين السابع أن كلمة الزاكلومي Zachlumi تمتى في اللغة السائلية ما وراه الجبل، أي أن هذه القبيلة السائلية استقرت خلف جبل في جنوب البوسنة ، ولكن المناصر التي استقرت حول نهر درتفا Neretva التسبت إليه ، ومرفت أيضاً باسم النارنتائي Narentani على حد قول الاستاذ/ أبلنسكي ، النظر:

DAY, 1.33, 161- 62; 11,137,

٣٦ - المزيد عن معاهدة آخن سنة ١٩٨٧م ، ونشاط البعثات التبشيرية اللاتينية في كوراته، أنظر:

Vlasto, Christendom, 189-94.

Theoph. Cont. 291-92; Obolensky Commonwealth, 134. - TV 36; Dujcey, Serbes, 53-60.

٨٧ - تعد الهرطقة البوجوميلية من أقرى الحركات الدينية المارضة للكنيسة في البلتان . ظهرت هذه الهرطقة في بلغاريا في الربع الثاني من القرن العاشر في عهد القيصر بطرس (٩٦٩-٩٦٩) ، ثم انتشرت بعد ذلك في بعض أقاليم الديلة البيزنطية في القرن العادى عشر الميلادى . كما امتحت الحركة بعد ذلك إلى بلاد الصرب والبوسنة البتداء من القرن الثاني عشر . وتتميز الحركة البرجوميلية ببعدها الاجتماعي إذ انتشرت بين طبقات المعدمين من القلاحين الذين أرفقتهم حروب سيميين البلغاري (٩٩٥-٩٧٧م) والضرائب الباهظة التي فرضها عليهم كبار ملك الأرض وكبار رجال الكنيسة . قلفتت الحركة شكل الرفض النظام القائم بمؤسسات الدينية والدنيوية . ويؤمن البوجوميل بالثنائية ، أو بوجود عنصرين : عنصر الفير وعنصر الشر . فعالم السماء والروح من خلق عنصر الشير ، أما عالم الدنيا والبسد فمن خلق الشر . الشيطان) . المزيد عن البوجوميلية في شبه جزيرة البلقان ، انظر :

Angelov, Bogomil Movement, 39-55;

Obolensky, Bogomils, 109-73.

The	- 0	A 23	225 20	
Raymond	oı	Aguilers.	233-38	

-19

وأنظر أيضنًا الترجمة العربية :

ريموند اجيل: تاريخ الفرنجة غزاة بيت المقدس ، ترجمة الدكتور حسين محمد عطية ، دار المعرفة الجامعية (الأسكتدرية ١٩٩٠م) ، ٥٩ - ٣٠ .

Odo of Deuil, 30, 32, 40.

- £.

Expeditione Friderici, 27-71

- ٤١

Cinnamus, 93.

- 27

William of Tyre, XX. 4, 946-47.

– £7

DAI, 1.29, 123; Toynbee, Constantine, 269.

- 22

ه٤ - للمزيد عن هذا الموضوع ، انظر :

DAI, 1.29, 127-29; Eickhoff, Seekrieg, 215-16.

Ostrogorsky, State, 312; Obolensky, Commonwealth, 287. - 17

Obolensky, Commonwealth, 287.

~ £V

Sisic, Kroaten, 284-315; Obolensky, Commonwealth, 287; - &A Ostrogrosky, State, 346.

Sicic, Kroaten, 181-83; DAI, II, 99.

- 19

Jirecek, Serben, 1, 199 - 240;

-0.

Ostrogorsky, State, 267, 325, 359;

Obolensky, Commonwealth, 155, 287-900

١٥- قامت الجر بضم كرواتيا سنة ١٠٠٢م ، واستطاعت مد سيادتها على البرسنة في القرن الثالث عشر الميادي . فمنذ سنة ١٢٠٣م وضع ملك البرنة بان كراين Ban للجرن الثالث عشر المجرس النظر :

Ostrogorsky, State, 366, 410;

Obolensky, Commonwealth, 287.

Corovic, Hist. Bosne, 276-98.

- 04

ويغطى هذا الكتاب تاريخ البوسنة في العصور الوسطى حتى سنة ١٤٨٧م . وانظر إيضًا:

Ostrogorsky, State, 545, 46.

Djurdjev, Bosna, Col. 1261.

- 05

Jirecek, Serben, 1, 215 - 38:

-01

Obolensky, Commonwealth, 288-89;

Ostrogorsky, state, 364, 359.

Jirecek, Serben, 1.260 - 74:

- 00

Ostrogorsky, State, 388, 398 - 99, 407 - 8;

Obolensky, Commonwealth, 289 - 90.

Jirecek, Serben, 1, 296-300;

Fa -

Ostrogorsky, State, 431; Obolensky, Commonwealth, 291, 312-15.

وأنظر أيضاً :

Laurent, La Serbie, 109-30.

 ٥٧ - للعزيد عن دراة المسرب الكبرى في عهد القيمس شتقان دوشان وعائقتها بالدراة البيزنطية ، إنظر :

Obolensky, Commonwealth, 329-32; Ostrogorsky, State, 505-6,523-34; Ostrogorsky, Relations, 1-15.

٨٥ - وعن نمو النظام الإقطاعي في دولة الصرب ، أنظر :

Ostrogorsky, Féodalité, 187-97;

Obolensky, Commonwealth, 328.

٥٩ -- عن انتشار اليهجوميلية في اليوسنة ، أنظر :

Angelow, Bogomil Movement, 41-42;

Runciman, Medieval Manichee, 101 - 102,115.

المساس والمراجع والمختمسرات

AASS

Scta Sanctorum, Antwerp 1643 ff.

Angelob, Bogomil D. Angelov, The Bogomil Move-

Movement

ment (Sofia, 1978).

Angelov. Enstehung D. Angelov, Die Entstehung des

Bulgarischen Volkes (Berlin, 1980)

Angelov, Formation D. Angelov, " formation and development of the bulgarian Nationality

(Ninth to Twelfth Century), BHR, 1

(1973) 49-64.

B

Byzantion, Bruxelles (Paris), 1924 ff.

Barisic Siége

f. Barisic, "Le siége de Constantinople par les Avares et les Slaves en 626", B, 24 (1954), 371-95

BHR Bulgarian Historical Review

browning, R. Browning, Byzantium and Bulgaria

Byzantium Acomparative Study Across the

and Bulgaria Early Medieval Frontier (London,

1975).

BS Balkan

Bury, Roman J.B. Bury, History of the later Roman

Empire Empire from the Death of Theodosius 1

to the Death of Justinian (New York,

1958), 2 vols.

Charanis, "Observations on the De-

Demography mography of the Byzantine Empire"

Proceedings of the Xlll International

Congress of Byzantine Studies (Ox-

ford, 1966), 445-63.

Charanis, P. Charanis " Ethnic Changes in the

Ethnic Changes Byzantine Empire in the seventh Centu-

ry", DOP, 13 (1959), 23-44.

Charanis, P. Charanis "Observations on the History

Observations of Greece During the Early Middle

Ages". Bs, 11/1 (1970), 1-34

Cinnamus Ioannes Cinnamus, Epitome, ed.

A. Meineke (CSHB, Bonn 1836).

Corovic, Hist. B. Corovic, Historija Bosne (Belgrade

Bosne 1940)

CSHB Corpus Scriptorum Historiae Byzantinae

(Bonn 1828-1897).

DAI Constantine Porphyrogenitus De

Administrando Imperio, Vol.I:

Greek Text, ed. G. Moravcsik. Eng. trans by R. Jenkins (Budapest, 1949); Vol. Il: Com mentary, ed. R. Jenkins and others

(London, 1962).

Djkurdjev B. Djurdjev, Art. "bosna (bosnia and

Bosna Herzegovina) El, Cols. 1261-75

DOP Dumbarton Oaks Papers (Cambridge,

Mass) Washington 1941 ff.

Dujcev I. Dujcev, "Une ambassade byzantine

Serbes auprés des serbes au IXe siécle ",

ZRSAN, 7 (1961), 53 - 60.

Dvornik F. Dvornik The Making of Central
Eastern and Eastern Europe (London, 1949)

Europe (Polish Research Centre)

El Encyclopaedia of Islam

Eickhoff, E.Eickhoff, Seekrien und seepolitik Seekrieg Zwischen Islam and Adendland Das

Mittelmeer unter byzantinischer and arabischer Hegmonie (650-1040) (Berlin

1966de Gruyter).

Expeditione Anoymous (Ansbert) Historia de Ex-Friderici peditione Friderici Imperatoris;

MCH, SRG: NSV (Berlin, 1928), 1-

115.

Georgiev, v.Georgiev, The Genesis of the Balkari

Balkam Peoples" SEER, 44(1965-66), 285-97.

Peoples H, Grégoire, L'origine et le nom des

Origine Croates et des serbes, B, 17 (1944-45), 88-118.

Halphen, L. Halphen, Charlemagne et Charlemagne l'Empire Carolingien (Paris, 1949)

Hauptmann, Les Rapports des By-Rapports zantins avec les Slaves et les Avares Pendant la seconde moitié du Vle siéclé

B, 4 (1929). 137-70.

Howorth the H. Howorth, The Avars, JRAS, 21

Avars (1889), 721-810.

Jirecek, Ceschichte der serben
Serhen (Gothe 1911 1918) 2 vole

Serben (Gotha, 1911, 1918), 2 vols

John of The Third part of the Eeclesias-Ephesus tical History of John Bishop of Ephesus, ed. and tr. R. Payne Smith

(Oxford, 1960).

Jones, LRE A.H.M Jones The later Roman Empire 284-602. A Social, Economic and Administrative sur-

vey (Oxford, 1973).2 vols.

JRAS Journal of the Royal Asiatic Society of

Great Britain London 1833 ff.

LAURENT, La V. Laurent. "La Serbie entre Byzance et

Serbie la Hongrie á la veille de la quatriéme Co-

isade', RHSE, 18 (1941), 109-30.

Lemerle, Anciens P.Lemerle, Les plus anciens recueils

Recueils des miracles de saint Démétrius et

la pénétration des Slaves dans Les

Balkans (Paris, 1979. 198) 2 vols.

Lemerle, "Invasions et Migrations

Invasions dans Les Balkans Depuis la fin de

L'époque romaine Jusqu'au VIIIe siecle,

RH 211 (1954), 265-308.

MGJ,SRG:NS Monumenta Germaniae Historica, Serip-

tores Rerum Germanicarum: Nova

series.

Milivoievic and J.Roglic," Yugo-

Roglic, yugoslavia slavia, in: World Atlas, vol. 1,512-27.

Miracula Sancti Miracula Sancti Demetri, in: AASS Oct.

8. Vol. IV, 104-197.

Nicephorus Nicephori Archiepiscopi Constantinopol-

itani Opuscula Historica, ed C. De Boor

(Leipzig, 1880).

Obolensky, The bogomils, a study

Bogomils in Balkan Neo-Manichaeism

(Cambridge, 1948).

Obolensky, D.Obolensky. The Byzantine Com-

Commonwealth monwealth. Eastern Europe 500-

1453 A.D., Cardinal ed. (London

1974).

Odo of Deuil Odo of deuil, De Profectione Ludoy-

ici VII in Orientem, Ed v.G. Berry (New york, 1948) (Records of Civiliza-

tion Sources and Studies).

Ostrogorsky G.Ostrogorsky. Pour L'histoire de la

Féodalité féodalité byzantine (Brussels.

1954).

Ostrogorsky Gostrogorsky, "Problémes des relations

Relations Byzantion- Serbes au Xive siécl Pro-

ceedings of the XIII Inteerational Congress of byzantine Studies

(Oxford, 1966), -15.

Ostrogorsky G. Ostrogorsky, History of the By-State zantine State Eng. trans. by j.M. Hussey (Oxford, 1988).

Péchoux and sivignon, Les
kans (Paris, 1971). (= Magellan : la
Balkans
Géographie et ses problémes XVI).

Raymond of Raymond of aguilers, Historia fran-Aguilers corum qui Ceperunt Iherusalem; RHC, Occ. III (Paris 1866), 231-309.

RH Revue Historiaue, Paris, 1876 ff.

RHC, Occ. Recueil des Historiens des Croisades, Historiens Occidentaux (Paris, 1944 95), 5 vols.

RHSE Revue Historique du Sud-Est Européen, bucharest, 1924 ff.

Runciman, S.Runciman the Medieval Manichee : A

Medieval Study of the Christian

Manichee Dualist Heresy (Cambridge, 1947).

Constantine

Slavonic and East European Review SEER

London, 1922 ff.

F. Sisic, Geschichte der Kroaten I Sisic, Kroaten

(Zagred, 1917).

Theophanis Chronographia. ed. Theophanes

C. De Boor (Leipzig, 1883-85), 2vols.

Theophanes Continuatus, Theoph. Cont.

> Ioannes Cameniata, Symeon Magister, Georgius Monachus Continuatus, ed. I.Bekker (CSHB,

Bonn 1838), 1-481.

A. Toynbee, Constantine Porphy-Toynbee,

rogenitus and his World (London,

1973):

Vasmer, Die M. vasmer, Die Slaven in Grie-Slaven

chenland (Berlin 1941, de Gruyter)

Vlasto. A. vlasto, The Entry of the Slavs

into Christendom. An Introduc-Christendom tion to the Medieval History of

the Slavs (Cambridge, 1970).

William of Tyre

William of Tyre, Historia Terum in Partibus Transmarinis Gestarum a tempore Successorum Mahumeth Usque ad Annum Domini MCL XXXIV, RHC OCC.1 1,2 (Paris, 1844).

World Atlas

Committee for the World Atlas of Agriculture (ed), The World Atlas of Agriculture (Novora, 1989-76), 5 vols.

ZRSAN

Zbornik Radova srpske Akademie Nauka. vizantoloski Institut. belgrade 1952 ff.

فهرس الكتاب

	مندة
٣	- India
٩	١ – البينة الجغرافية .
۱۷	٢ - العناصر السكانية
۲۹	٣ - العانقات مع النولة البيزنطية .
E١	٤ – الكريات والمدرب والبرسنة .
٧	
١١	المواشى ،
/ \	المياد والمامع والمتعددات المياد والمامع والمتعددات

رقم الإيداع ٩٤/٤٣٣٥

الترقيم الدولي 0 - 11 - 5487 - 13.B.N الترقيم الدولي 0 - 11 - 5487 الترقيم

